

SENCOR®

SWK 1715SS



SK ■ Rýchlovarná kanvica

Preklad pôvodného návodu

ČÍTAJTE POZORNE A USCHOVAJTE ICH NA BUDÚCE POUŽITIE.
Všeobecné upozornenia

- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými či mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
- Čistenie a údržbu vykonávanú používateľom nesmú vykonávať deti, pokiaľ nie sú staršie ako 8 rokov a pod dozorom.
- Udržujte spotrebič a jeho prívod mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Ak je prívodný kábel poškodený, jeho výmenu zverte odbornému servisnému stredisku, aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie. Spotrebič s poškodeným prívodným káblom je zakázané používať.
- Tento spotrebič je určený na použitie v domácnosti a podobných priestoroch, ako sú:
 - kuchynské kúty v obchodoch, kanceláriách a ostatných pracoviskách;
 - v poľnohospodárstve;
 - pre hostí v hoteloch, moteloch a iných obytných oblastiach;
 - v podnikoch zaistujúcich nocľah s raňajkami.
- Spotrebič neumývajte pod tečúcou vodou ani ho neponárajte do vody alebo inej tekutiny.
- Ak je rýchlovarná kanvica preplnená, môže dôjsť k vystreknutiu vriacej vody.



Výstraha:

Neotvárajte veko kanvice počas prevádzky a kým sa varí voda.



Výstraha:

Zabráňte poliatiu zástrčky.

- Povrchy spotrebiča, ktoré sú v styku s pokrmom, vždy čistite podľa pokynov v tomto návode.



Výstraha:

Nesprávne používanie môže viesť k zraneniu.

- Povrch ohrievacieho telesa obsahuje po ukončení činnosti zvyškové teplo.

ELEKTRICKÁ BEZPEČNOSŤ

- Pred pripojením varnej kanvice k sieťovej zásuvke sa uistite, že sa napätie uvedené na typovom štítku kanvice zhoduje s elektrickým napäťom zásuvky.
- Varnú kanvicu pripájajte iba k riadne uzemnejenej zásuvke.



Upozornenie:

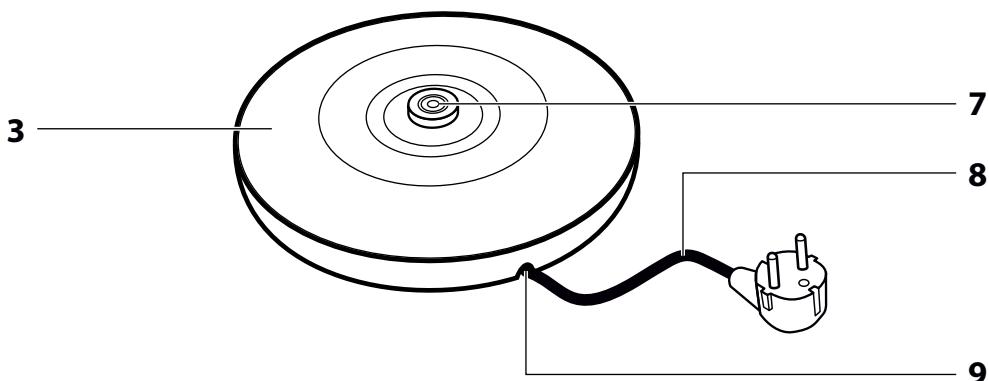
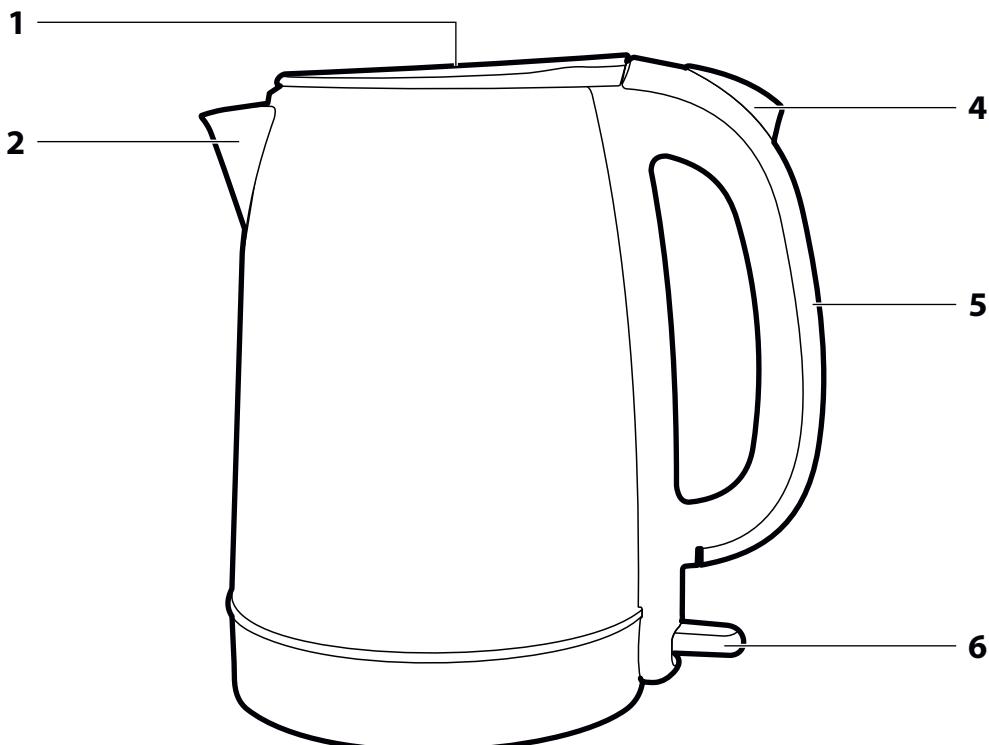
Táto varná kanvica nie je určená na ovládanie prostredníctvom programátora, vonkajšieho časového spínača alebo diaľkového ovládania.

- Varnú kanvicu nikdy nepoužívajte v bezprostrednom okolí vane, sprchy alebo bazéna.
- Varnú kanvicu ani jej podstavec neumývajte pod tečúcou vodou a neponárajte ju ani jej podstavec do vody alebo inej tekutiny.
- Varnú kanvicu vždy odpojte od sieťovej zásuvky, ak ju nebudete používať, pred premiestnením alebo čistením.
- Dabajte na to, aby sa sietový kábel nedostal do kontaktu s vodou alebo vlhkostou.
- Dabajte na to, aby nedošlo k poliatiu konektora pri umiestňovaní kanvice na podstavec a pri jej zdvihaní z podstavca.
- Na sietový kábel nekladte ľahké predmety. Dabajte na to, aby sietový kábel nevišel cez okraj stola alebo aby sa nedotýkal horúceho povrchu.
- Neodpájajte varnú kanvicu od sieťovej zásuvky tiahom za sietový kábel. Mohlo by dojst k poškodeniu sietového kabla alebo sieťovej zásuvky. Kábel odpájajte od zásuvky tiahom za vidlicu sietového kabla.
- Pokiaľ je sietový kábel poškodený, výmenu zverte odbornému servisu. Varnú kanvicu s poškodeným sietovým káblom alebo vidlicou sietového kabla je zakázané používať.
- Aby ste sa vyvarovali nebezpečenstva úrazu elektrickým prúdom, neopravujte varnú kanvicu sami ani ju nijako neupravujte. Všetky opravy tejto varnej kanvice zverte autorizovanému servisnému stredisku. Zásahom do spotrebiča počas platnosti záruky sa vystavujete riziku straty záručných plnení.

BEZPEČNOSŤ PRI POUŽÍVANÍ

- Varnú kanvicu neumiestňujte na parapety okien alebo na nestabilné povrhy. Varnú kanvicu vždy umiestňujte na stabilný, rovný a suchý povrch.
- Varnú kanvicu používajte iba s podstavcom, ktorý sa s ňou dodáva. Podstavec dodávaný s touto varnou kanvicou nepoužívajte pre iné typy varných kanvíc.
- Varnú kanvicu používajte len na varenie vody.
- Hoci je varná kanvica chránená proti poškodeniu pri náhodnom spustení bez vody, nespúšťajte ju naprázdno. Nesprávne používanie môže nepriaznivo ovplyvniť funkciu a životnosť kanvice.
- Pred plnením kanvici vždy odoberajte z podstavca.
- Pred spustením kanvice sa uistite, či je veko riadne uzavorené. Neotvárajte veko ani s ním nijako nemaniplujte, kým sa voda vari.
- Pri varení vody sa zahrieva telo kanvice. Nedotýkajte sa ohriateho povrchu. Mohlo by dojst k popáleniu pokožky. Na zdvihnutie a prenášanie varnej kanvice používajte rukoväť.
- Počas varenia vody alebo používania funkcie udržiavania teploty (podľa modelu kanvice) nevkladajte do kanvice alebo nenechávajte v kanvici žiadne predmety alebo kuchynské pomôcky (napr. lyžicu na miešanie a servírovanie pokrmu).
- Pri manipulácií s kanvicou naplnenou horúcou vodou dbajte na zvýšenú opatrnosť.
- Pri vylievaní vody z kanvice dbajte na zvýšenú opatrnosť, aby ste sa neobarili vriacou vodou alebo parou.
- Varnú kanvicu nekladte na elektrický ani plynný varík alebo do jeho blízkosti, neumiestňujte ju do blízkosti otvoreného ohňa alebo zariadenia, ktoré je zdrojom tepla.
- Čistite podľa inštrukcií uvedených v kapitole Čistenie a údržba.
- Kanvicu nepoužívajte, ak nefunguje správne, ak spadla na zem, ak bola ponorená do vody, ak vykazuje viditeľné známky poškodenia alebo ak je netesná. Kanvicu odovzdajte autorizovanému servisnému stredisku na kontrolu alebo opravu.

A



SK

Rýchlovarná kanvica

Návod na použitie

- Pred použítiom tohto spotrebiča sa, prosím, oboznámte s návodom na jeho obsluhu, a to aj v prípade, že ste už oboznámieli s používaním spotrebičov podobného typu. Spotrebič používajte iba tak, ako je opísané v tomto návode na použitie. Návod uschovajte pre prípad ďalšej potreby. Ak odovzdávate spotrebič inej osobe, zaistite, aby u nej bol priložený tento návod na použitie.
- Spotrebič starostlivo vybalte a dajte pozor, aby ste nevyholili žiadnu časť obalového materiálu skôr, než nájdete všetky jeho súčasti. Minimálne počas trvania zákonného práva z chybého plnenia, prípadne záruky za akosť, odporúčame uschovať originálny prepravný kártón, balaci material, pokladničný doklad a potvrdenie o rozsahu zodpovednosti predávajúceho alebo záručný list. V prípade prepravy odporúčame zabalíť spotrebič opäť do originálnej škatule od výrobcu.

POPOPIS

A1 Veko	A6 Spínač zapnuté/vypnuté s podsvietením
A2 Výlevka s filtračným sitom (vnútři)	A7 Stredový konektor
A3 Podstavec	A8 Sietový kábel
A4 Tlačidlo na otvorenie veka	A9 Drážka pre napájací kábel
A5 Rukoväť	

PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Z rýchlovarnej kanvice a jej podstavca odoberte všetok obalový materiál.
- Kanvicu napľňte čistou vodou až k ryske maxima (MAX) kanvice. Vodu prevarte a obsah kanvice vyprázdnite. Tento postup opakujte 2-krát až 3-krát. Pre uvarenie vody postupujte podľa pokynov uvedených v kapitole Použitie.

POUŽITIE



Upozornenie:

Rýchlovarná kanvica je určená iba na ohrev vody. Nikdy v nej neohrievajte iné tekutiny ani látky.

- Nastavte požadovanú dĺžku sietového kabla a vtlačte ho do drážky v podstavci. Podstavec umiestnite na stabilný, rovný a čistý povrch.
- Kanvicu napľňte požadovaným množstvom vody. Môžete ju plniť výlevkou alebo po otvorení veľkou plniacim otvorom. Na otvorenie veka stačte tlačidlo **A4**. Hladina vody musí dosahovať aspoň po rysku minima (MIN), ale nesmie prešať po rysku maxima (MAX). Po naplnení kanvice riadne uzavorte veko.



Upozornenie:

Kanvicu nenaplnjujte, keď je umiestnená na podstavci.

- Kanvicu umiestnite na podstavcu. Vidlicu sietového kabla pripojte k zásuvke a stlačením spínača **A6** dole uvede kanvicu do chodu. Rozsvieti sa podsvietenie spínača.



Upozornenie:

Kanvicu nikdy nespúšťajte naprázdno bez vody. Nesprávne používanie kanvice môže nepriaznivo ovplyvniť jej funkciu a životnosť.

- Hned ako sa uvarí voda, kanvica sa automaticky vypne a podsvietenie zhasne.



Poznámka:

Chod kanvice môžete kedykoľvek prerušiť nastavením spínača **A6** nahor (vypnuté).

- Uvarenú vodu nalejte do prípravenej nádoby, hrnčeka či šálky. Pri prenášaní držte kanvicu zvislo, a to najmä vtedy, ak je naplnená až k ryske maxima.
- Pokiaľ chcete kanvici znova naplniť a ohriatie ihneď po naliatí, počkajte približne 30 – 60 sekúnd. Pri otváraní veka dbajte na zvýšenú opatrosť, aby nedošlo k opareniu unikáciou parou.
- Po ukončení používania odpojte sietový kábel od zásuvky. Kanvicu vyprázdnite a nechajte vychladnúť.

OCHRANA PROTI VARENIU BEZ VODY

Ak zapnete myšlienku kanvici bez vody, termostat po dosiahnutí určitej teploty automaticky prenáší elektrický obvod. Spínač **A7** sa vráti hore do polohy vypnuté a podsvietenie zhasne. Kanvicu môžete znova spustiť po niekoľkých minútach, keď dojde k ochladeniu ohrevacieho dna.



Upozornenie:

Aj keď je kanvica vybavená ochranou proti vareniu bez vody, nespúšťajte ju naprázdno. Nesprávne používanie kanvice môže nepriaznivo ovplyvniť jej funkciu a životnosť.

ČISTENIE A ÚDRŽBA



Upozornenie:

Pred akýmkolvek čistením alebo údržbou vždy odpojte podstavec od zásuvky elektrického napäťa a kanvici nechajte vychladnúť. Varnú kanvici, jej podstavec ani sietový kábel neumývajte pod tečúcou vodou a neponárajte ich do vody alebo inej tekutiny.

- Na čistenie vonkajších častí kanvice používajte suchú handričku alebo handričku navlhčenú v slabom roztoku neutrálneho kuchynského saponátu. Nikdy nepoužívajte riedidlá, čistace prostriedky s abrasivným účinkom a pod. Po umytí utriejte povrch čistou, miernu navlhčenou handričkou a potom ho vytírejte dosuša.
- Vnútornú časť kanvice utrite mäkkou hubkou alebo čistou handričkou, namočenou do čistej tepnej vody. Na vnútornú časť nepoužívajte saponát ani iné chemické prostriedky. Po čistení kanvicu niekolkorát vypláchnite čistou vodou.
- Na čistenie podstavca používajte iba suchú handričku.

Čistenie filtrovanej sítka

- Vyberateľné filtrovane sítko slúži na zadržiavanie vodného kameňa, čím zamedzuje, aby sa pri nálevaní vody dostal do šálky. Filter pravidelne čistite pod čistou tečúcou vodou s použitím jemnej nylonovej kefky alebo ho nanočte na niekoľko hodín do roztoku octu a vody (odporúčané riedenie 1 : 2). Po aplikácii roztoku umyte filter pod čistou tečúcou vodou.

Odstraňovanie vodného kameňa

- Pri bežnom používaní dochádza k usadzovaniu nečistôt z vody a vytvoriť sa tzv. vodný kameň. Ten môže negatívne ovplyvniť životnosť kanvice a znehodnotiť chut a vzhľad vašho nápoja, preto ho pravidelne odstraňujte v závislosti od frekvencie používania kanvice.
- Pri používaní kanvice s frekvenciou 3-krát až 5-krát denne odporúčame odstraňovať vodný kameň:
 - 1-krát za mesiac v oblastiach s tvrdou a veľmi tvrdou vodou;
 - 1-krát za dva až tri mesiace v oblastiach s mäkkou a stredne tvrdou vodou.
- Vyčistiť vodný kameň je možné pomocou bežne dostupných prípravkov na odstránenie vodného kameňa (podľa návodu výrobcu) alebo použíte:
 - 8 % biely ocot, bežne dostupný v obchodoch. Kanvicu napláňte 1 l vody a ¼ l octu. Roztok priviete do varu a nechajte ho odstáť v kanvici počas 2 hodín. Potom kanvicu vyprázdnite a pred ďalším použitím v nej nechajte 4-krát až 5-krát prevaríť čistú vodu.
 - kyselinu citrónovú. Vo varnej kanvici prevarte 1 l vody, do prevarenej vody pridať 30 g kyseliny citrónovej a roztok nechajte odstáť cca 30 minút. Potom kanovicu vyprázdnite a pred ďalším použitím v nej nechajte 4-krát až 5-krát prevaríť čistú vodu.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Menovity rozsah napäťia220 – 240 V
Menovity kmitočet50/60 Hz
Menovity prikon1 850 – 2 200 W
Objem1,7 l

Zmeny textu a technických parametrov vyhradené.

POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ

Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky sa nesmú pridať do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produkta.

Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhať prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalej podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta.

Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu sa môžu v súlade s národnými predpismi udeliť pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.